



منظمة الأغذية  
والزراعة  
للأمم المتحدة

联合国  
粮食及  
农业组织

Food  
and  
Agriculture  
Organization  
of  
the  
United  
Nations

Organisation  
des  
Nations  
Unies  
pour  
l'alimentation  
et  
l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная  
организация  
Объединенных  
Наций

Organización  
de las  
Naciones  
Unidas  
para la  
Agricultura  
y la  
Alimentación

## COMITÉ DE PROBLEMAS DE PRODUCTOS BÁSICOS DE LA FAO

68.º período de sesiones

Roma, 14 – 16 de junio de 2010

**Acto especial sobre la volatilidad de los mercados agrícolas**

**Fecha del acto: 15 de junio de 2010, 14.00 – 17.00**

### Objetivos:

Uno de los temas prioritarios de trabajo establecidos por la FAO para este bienio es la volatilidad de los mercados agrícolas. Los Miembros de la FAO se interesan de modo particular sobre la creciente susceptibilidad de los mercados nacionales e internacionales que alcanzan picos de volatilidad y, lo que es más importante, sobre las políticas que éstos deberían llevar a cabo para contener un medio cada vez más impredecible.

En este contexto, la FAO está organizando un acto especial en el marco del próximo período de sesiones del Comité de Problemas de Productos Básicos (CCP) que se celebrará del 14 al 16 de junio de 2010. El CCP, al que concurren tanto personal superior encargado de la formulación de políticas como asesores superiores de dicho personal, es el único foro de la FAO que orienta a los Miembros sobre cuestiones comerciales y vinculadas con los mercados. Un pequeño grupo de expertos y profesionales eminentes de todo el mundo dará inicio y dirigirá este acto de tres horas de duración, orientado al debate, al que seguirá un turno de preguntas formuladas por los participantes. Los temas de discusión se centrarán en cuestiones tales como los intercambios de productos básicos, aspectos de las políticas comerciales, políticas de reservas y especulación, entre otros.

Este acto especial no será un foro técnico, pero ayudará a ilustrar y capacitar a los delegados sobre los orígenes de la volatilidad de los mercados —tanto nacionales como internacionales— y la forma de contenerla. Se espera que, mediante discusiones abiertas e innovadoras con expertos mundialmente reconocidos, los Miembros lograrán estar mejor informados sobre la gama de opciones en materia de políticas y mecanismos de respuesta que pueden utilizarse para mitigar los efectos adversos de la volatilidad.

El acto adoptará el siguiente esquema:

- una breve introducción sobre “la importancia de la volatilidad de los mercados de productos básicos” por parte del Director General de la FAO y el Secretario General de la OCDE (por confirmar);

- presentaciones breves (10-15 minutos) de los oradores en sus sectores de competencia técnica;
- un turno de preguntas para incentivar la interacción entre los delegados y los expertos (1,5 horas);
- comentarios sobre las discusiones y cuestiones planteadas por los oradores;
- un resumen de los puntos principales por parte de un oficial superior de la FAO;
- uno o más documentos de referencia de la Secretaría de la FAO, así como una lista de cuestiones por tratar, que se distribuirán con antelación para que estén a disposición de los delegados.

### **Estructura del acto**

**Presidente y moderador del debate. Hafez Ghanem**, Subdirector General del Departamento de Desarrollo Económico y Social de la FAO.

### **Oradores y temáticas**

- La influencia de la especulación en la volatilidad de los mercados. **Christopher Gilbert**, Profesor de Economía, Universidad de Trento (Italia).
- La función de los intercambios organizados de productos básicos en relación al control de la volatilidad de los mercados regionales y mundiales. **Eleni Gabre-Madhin**, Oficial Ejecutivo Jefe de la Bolsa de Productos Básicos de Etiopía (Etiopía).
- La función de las reservas nacionales en el control de la volatilidad de los mercados internos: enseñanzas desde Asia. **Mohammad Ismet**, Asesor Superior, BULOG (Indonesia).
- Las repercusiones de las políticas comerciales y las políticas internas en la volatilidad de los mercados. **Alberto Valdés**, Departamento de Economía Agrícola, Pontificia Universidad Católica de Chile (Chile).
- La función del comercio y las reservas regionales y mundiales en el control de la volatilidad de los mercados internos. **Stefan Tangermann**, Ex Director de Comercio y Agricultura de la OCDE y Profesor Emérito del Departamento de Economía Agrícola y Desarrollo Rural, Universidad de Göttingen (Alemania).

**Síntesis y conclusiones. Alexander Sarris**, Director de la División de Comercio y Mercados de la FAO.